111 年全國語文競賽客家語朗讀文章國中學生組(南四縣腔)

## 編號1號

【承雨】林伯殷原作

落雨吔!落雨吔!看著大雨點珍等風對循掃過來,心肝肚正 在該愐,這陣雨就望還久哪!望到圳溝燥核、河壩燥核、水庫乜 燥核吔!望到連田泥就必開來吔! 僅正想愛同手伸出屋簷下摸一 下久無見个雨,哪知都無兩下,屋簷水就瀉出跌啊地泥下滴滴浴 浴<sup>1</sup>,大嫲牯聲提醒捱,講這雨毋會細哦,仰做得浪核! 捱黏時去 尋水桶放在屋簷下承水,想……等水張滿个時節,好倒入水庫留 起來,看做得毋使再過限水無?

看等、看等水桶承个水緊來緊滿, 僅个心肝頭就緊來緊歡 喜,感覺有落大雨還好哪!旱恁久吔,一哪仔都燥絲絲,有大雨 來解決缺水,還有麼个比這過好个? 僅个心肝變啊盡貪,想…… 一陣大雨仰會罅, 係雨無落過久兜、落過多兜, 同水庫撐啊飽 飽, 抑係日頭三兩下又弄等出來<sup>2</sup>,嘎就無結煞哦!又毋知愛望雨 望到哪久?好得屋簷水還係直直瀉,水桶還係在該承,一桶、兩 桶、三桶……,水桶承个雨滿吔又滿, 匯斯像人看著水庫个水潽

<sup>2</sup> 弄等出來:音 nung den` cud` loi`; 鑽著出來。

出來<sup>3</sup>樣仔,實在還歡喜哪!

過一站仔<sup>4</sup>,雨變細吔,屋簷水變做一點一點慢慢跌啊水桶裡 背, 僅聽著添、添、添个聲音,一下仔愐起老屋个承水聲, 該屋 外背落大雨,屋裡背落細雨个時節,地泥下擺等个盆頭鉢仔<sup>5</sup>,分 屋頂跌下來个雨點打出滴滴涿涿<sup>6</sup>个聲音,還會跨等落大雨變遽、 落細雨變慢,暗晡頭係睡在眠床項,用聽就知外背个雨落有幾 大。係堵著風搓雨<sup>7</sup>掃掃滾<sup>8</sup>,又聽著屋裡背滴滴涿涿个承水聲, 該 就愛大愁屋頂毋知會承毋核風雨嗄塌下來無!平平係承雨, 仰在 屋簷下同屋裡背會有恁大个爭差呢?好得這下人大部份歇樓屋, 毋使再過看啊著落大雨就愁屋裡背愛承水無!

天公還惜催等哪!連連續續又落吔盡久个雨,各地水庫个水 位升吔盡多,照理講大家過毋使驚無水好用吔,毋過,催還係知 有落雨,就會尋桶仔放在屋簷下承水,想留加兜水來用,聽等該 滴滴涿涿个聲音, 個个心肝肚無半點愁慮,嗄有一種盡滿足个感 覺。

<sup>3</sup> 潽出來:音 pu´ cud` loič; 滿出來。

- <sup>4</sup> 過一站仔:音 go id` cam e`;過了一段時間。
- <sup>5</sup> 盆頭缽仔:音 pun<sup>×</sup> teu<sup>×</sup> bad<sup>×</sup> e<sup>×</sup>;泛指廚房用的盛物容器。
- <sup>6</sup> 滴滴涿涿:音 did did dug dug;形容水滴滴在地面或物體上所發出的聲音。
- <sup>7</sup> 風搓雨:音 fung´ cai´ i`;因颱風夾帶而來的豪雨。
- <sup>8</sup> 掃掃滾:音 so so gun`;用槍枝連續掃射的樣子。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 滴滴溚溚:音 did did dab dab;形容雨滴打在地面或物體上所發出的聲音。

111年全國語文競賽客家語朗讀文章國中學生組(南四縣腔)

## 編號6號

【大黃狗同鳥斑貓】曾菁怡原作

莊下人大概都會畜狗仔來掌屋,畜貓仔來打老鼠。 偃屋下乜 共樣,畜等一隻大黃狗同歸陣花喇必駁个貓仔。毋過,狗仔係確 確實實畜等,每餐都同偃等共下食;貓仔嗄係看厥心情來來去 去,有時節飯桌下七、八隻跍等、眠等;有時節淨伸著一隻白底 烏斑个老貓嫲。

低个屋同隔壁鄰舍隔盡遠,照催細人仔行路个時間差毋多愛<br/>
半點鐘。僅無恁煞猛行路去尋陣搞奈,故所屋下个大黃狗同烏斑<br/>
貓就係同個做陣、搞奈个朋友。

聽阿婆講,大黃狗係阿公用一斤冰糖同人交<sup>1</sup>歸來畜个,正來 該下仔還係半大細个狗子。這隻狗牯活板好搞,每日就珍等催辽 过轉。偃同佢比賽走相逐,聽著偃喊:「預備」該下,佢乜知愛 伏等;聽著「開始」,佢還正經會飆出去,實在還生趣!大黃狗 做搞尞陣盡做得,但係做保鏢就無及格吔。

有一擺,阿婆畜个大火雞走出來,佢等看著偃等像看著冤仇 人,烏色个雞毛膨啊像圓球,面紅濟炸,還「咕嚕咕嚕……」喊 無停,緊逼緊近。催覺著大黃狗會行出去大聲吠,同該陣火雞嚇走。無想著,佢嗄走到尾瀉屎,毋知麻啊哪仔去? 偃在心肝肚發誓:「下二擺,餅仔絕對無愛分佢食吔!」

烏斑貓對僅有印象開始就生活在僅屋下,用貓仔个年齡算法,厥歲數做得做阿婆吔!烏斑貓个性情盡好,毋會搶食,乜無 看過佢同別隻貓仔相打。食飽吔,佢會尋一个鬆爽个地方啄目 睡;睡飽吔,就伸一下懶筋、擘一下嘴,同自家个毛舐淨來,正 出去行發。莫看佢食得、發得,佢係盡顧家个貓嫲。

一日暗晡,烏斑貓在暗摸胥疏个禾埕噦噦滾,屋下人聽出這 聲無共樣,擎手電筒仔行兼去看,嗄看著烏斑貓守在一尾有偃手 髀恁粗个嗙胲蛇脣口。好得有這隻大膽个貓嫲,正無分該危險个 蛇哥趖入屋仔裡背。

大黃狗同烏斑貓毋單淨係僅个搞尞陣,佢等乜像僅屋下人共 樣盡有感情。僅識聽先生講過狗仔、貓仔个壽命無人恁長,有時 節想到大黃狗同烏斑貓有一日會先離開,心肝頭就像分石頭矺 等,還心酸酸仔,敢講這就係毋盼得个感覺?

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 交:音 gau;换。